

## PSAUME XXXVII.

*David, craignant la colère de Dieu, qu'il avait irité par ses péchés, décrit l'état d'humiliation et d'affliction où il était réduit par l'abandon de ses amis, et la révolte de ses sujets. Il lui confesse sa misère, lui demande pardon, et implore son secours.*

Psautne de David, pour le souvenir (du Sabbat).

1 Seigneur, ne me reprenez pas dans votre fureur, et ne me punissez pas dans votre colère.

2 Car j'ai été percé de vos flèches, et vous avez appesanti votre main sur moi.

3 Votre colère n'a laissé rien de sain dans ma chair; et mes péchés ne laissent aucune paix dans mes os.

4 Car mes iniquités se sont élevées jusque au-dessus de ma tête, et elles se sont appesanties sur moi comme un fardeau insupportable.

5 Mes plaies ont été remplies de corruption et de pourriture à cause de mon extrême folie.

6 Je suis devenu misérable, et tout courbé; je marchais accablé de tristesse durant tout le jour.

7 Car mes reins ont été remplis d'illusions; et il n'y a dans ma chair aucune partie qui soit saine.

8 J'ai été affligé, et je suis tombé dans la dernière humiliation; et le gémissement secret de mon cœur m'a fait pousser au dehors comme des rugissemens.

9 Seigneur, tout mon désir est exposé à vos yeux; et mon gémissement ne vous est point caché.

10 Mon cœur est rempli de trouble, toute ma force m'a quitté; et même la lumière de mes yeux n'est plus avec moi.

11 Mes amis et mes proches se sont élevés et déclarés contre moi; et ceux qui étaient proche de moi s'en sont tenus éloignés.

12 Ceux qui cherchaient à m'ôter la vie usaient de violence à mon égard; et ceux qui cherchaient à m'accabler de maux tenaient des discours pleins de vanité et de mensonge, et ne pensaient qu'à des tromperies durant tout le jour.

13 Mais pour moi je suis devenu comme sourd, et je ne les écoutais point; j'étais comme un muet qui n'ouvre pas la bouche.

14 Je suis devenu semblable à un homme qui n'entend point, et qui n'a rien dans la bouche pour répliquer.

15 Car c'est en vous, Seigneur, que j'ai mis mon espérance; vous m'exaucerez, Seigneur mon Dieu.

16 Car je vous ai demandé que mes ennemis ne triomphent point de joie sur moi;

eux qui ayant vu mes pieds ébranlés, ont parlé avec orgueil sur mon sujet.

17 Car je suis préparé à souffrir tous les châtimens, et ma douleur est continuellement devant mes yeux.

18 Car je déclarerai mon iniquité; et je serai toujours occupé de la pensée de mon péché.

19 Mes ennemis cependant sont pleins de vie; ils se sont fortifiés de plus en plus contre moi; et le nombre de ceux qui me haïssent injustement s'est beaucoup augmenté.

20 Ceux qui rendent des maux pour les biens qu'ils ont reçus me déchiraient par leurs médisances, à cause que je m'attachais au bien.

21 Ne m'abandonnez pas, Seigneur mon Dieu, ne vous retirez pas de moi:

22 hâtez-vous de me secourir, Seigneur mon Dieu, de qui dépend mon salut.

## PSAUME XXXVIII.

*David dans ce psautne représente son silence devant les hommes, et son gémissement devant Dieu au temps de son affliction: il reconnaît le néant et la vanité des biens et des joies de ce monde, et met toute sa confiance dans le secours du Seigneur, qui ne l'abandonnera pas à la fureur de ses persécuteurs.*

Pour la fin, à Idithun, cantique de David.

1 J'ai dit en moi-même: J'observerai avec soin mes voies; afin que je ne pèche point par ma langue; j'ai mis une garde à ma bouche dans le temps que le pêcheur s'élevait contre moi.

2 Je me suis tu, et je me suis humilié; et j'ai gardé le silence pour ne pas dire même de bonnes choses: et ma douleur a été renouvelée.

3 Mon cœur s'est échauffé au-dedans de moi: et tandis que je méditais, un feu s'y est embrasé: je me suis servi de ma langue pour dire à Dieu:

4 Faites-moi connaître, Seigneur, quelle est ma fin, et quel est le nombre de mes jours, afin que je sache ce qui m'en reste encore.

5 Je comprends que vous avez mis à mes jours une mesure fort bornée; et que le temps que j'ai à vivre est devant vous comme un néant: oui, tout homme qui vit sur la terre, et tout ce qui est dans l'homme n'est que vanité.

6 Oui, l'homme passe comme une ombre et comme une image: et néanmoins il ne laisse pas de s'inquiéter et de se troubler, quoiqu'en vain: il amasse des trésors; et il ne sait pas pour qui il les aura amassés.

7 Et maintenant quelle est mon attente?

n'est-ce pas le Seigneur? Tout mon trésor est en vous, *mon Dieu*.

8 Délivrez-moi de toutes mes iniquités : vous n'avez rendu un objet de raillerie et de mépris à l'insensé.

9 Je suis devenu *comme muet*, et je n'ai pas *seulement* ouvert la bouche; parce que c'est vous qui avez agi.

10 *Mais* détournez vos plaies de moi : car je suis tombé en défaillance sous la force de votre main, 11 lorsque vous m'avez repris.

Vous avez puni l'homme à cause de son iniquité; et vous avez fait sécher mon âme comme l'araignée : en vérité c'est bien en vain que tous les hommes se troublent et s'inquiètent.

12 Exaucez, Seigneur, ma prière et mon humble supplication : rendez-vous attentif à mes larmes.

Ne gardez pas le silence; car je suis devant vous *comme un étranger* et un voyageur, de même que tous mes pères l'ont été.

13 Accordez-moi quelque relâche, afin que je reçoive quelque rafraîchissement, avant que je parte et que je ne sois plus.

#### PSAUME XXXIX.

*David, dans ce psaume, remercie Dieu de l'avoir exaucé, et il invite les autres à s'y confier : il les avertit que Dieu ne demande pas tant les sacrifices et les offrandes extérieures des victimes étrangères, que leur propre cœur et le sacrifice de leur volonté à sa loi et à ses ordres. Ensuite il s'adresse à Dieu, et lui demande la continuation de sa protection contre ceux qui le persécutent.*

Pour la fin, psaume à David.

1 J'ai attendu, et je ne me suis point lassé d'attendre le Seigneur, et il m'a *enfin* regardé : il a exaucé mes prières.

2 Il m'a tiré de l'abîme de misère, et de la boue profonde où j'étais : et il a placé mes pieds sur la pierre, et a conduit mes pas.

3 Il m'a mis dans la bouche un cantique nouveau, pour être chanté à la gloire de notre Dieu.

Plusieurs le verront, et seront remplis de crainte; et ils mettront leur espérance au Seigneur.

4 Heureux l'homme qui a mis son espérance au Seigneur, et qui n'a point arité sa vue sur des vanités et sur des objets également pleins d'extravagance et de tromperie.

5 Vous avez fait, Seigneur mon Dieu, un grand nombre d'œuvres admirables; et il n'y a personne qui vous soit semblable dans vos pensées : lorsque j'ai voulu les annoncer

et en parler, leur multitude m'a paru innombrable.

6 Vous n'avez voulu ni sacrifice ni oblation; mais vous m'avez donné des oreilles parfaites.

Vous n'avez point demandé d'holocauste ni de sacrifice pour le péché; 7 et j'ai dit alors : Me voici, je viens.

Il est écrit de moi dans le livre 8 que je devais faire votre volonté : c'est aussi, mon Dieu, ce que j'ai voulu; et je ne désire que votre loi au fond de mon cœur.

9 J'ai publié votre justice dans une grande assemblée; et j'ai résolu de ne point fermer mes lèvres : Seigneur, vous le connaissez.

10 Je n'ai point caché votre justice au fond de mon cœur; j'ai déclaré votre vérité et votre miséricorde salutaire : je n'ai point caché votre miséricorde et votre vérité à une grande multitude de peuples.

11 Vous donc, Seigneur, n'éloignez point de moi les effets de votre bonté; vous de qui la miséricorde et la vérité m'ont toujours servi d'appui.

12 Car je me trouve environné de maux qui sont innombrables; mes iniquités m'ont enveloppé; et je n'ai pu en soutenir la vue : elles ont surpassé par leur multitude le nombre des cheveux de ma tête, jusque-là que mon cœur même m'a manqué.

13 Qu'il vous plaise, Seigneur, de m'en délivrer par votre puissance : Seigneur, regardez vers moi pour me secourir.

14 Que ceux-là soient confondus et couverts de honte, qui cherchent ma vie pour me l'ôter : que ceux qui veulent m'accabler de maux soient obligés de retourner en arrière, et chargés de confusion :

15 que ceux qui me disent des paroles de raillerie et d'insulte en reçoivent promptement la honte.

16 Mais que tous ceux qui vous cherchent, se réjouissent en vous et soient transportés de joie : et que ceux qui aiment le salut qui vient de vous, disent sans cesse : Que le Seigneur soit glorifié.

17 Pour moi je suis pauvre et dans l'indigence : et le Seigneur prend soin de moi.

C'est vous qui êtes mon aide *tout-puisant* et mon protecteur; mon Dieu, ne tardez pas à venir à mon secours.

#### PSAUME XI.

*David, dans ce psaume, loue la charité que l'on fait à l'affligé, et à celui qui est abandonné, et promet la bénédiction du ciel à ceux qui s'acquittent de ce devoir. Il confesse que les malheurs dont il est accablé sont la juste*